

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN LƯƠNG SƠN
TỈNH HÒA BÌNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 08/2017/QĐST - DS

Lương Sơn, ngày 24 tháng 7 năm 2017

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào điều 212 và điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 14 tháng 7 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 08/2017/TLST – DS ngày 21 tháng 6 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Chị Tống Thị T, sinh năm 1979

Nơi cư trú: Xóm T, xã H, huyện L, tỉnh Hòa Bình

Bị đơn: Bà Nguyễn Thị T, sinh năm 1952.

Nơi cư trú: Xóm Đ, xã H, huyện L, tỉnh Hòa Bình.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Nguyễn Thị T có nghĩa vụ trả cho chị Tống Thị T số tiền là 50.000.000đồng (Năm mươi triệu đồng).

Kể từ ngày người được thi hành án có đơn thi hành án, trường hợp bên có nghĩa vụ chậm trả thì bên đó phải trả lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả theo quy định tại khoản 2 điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

- Về án phí dân sự: Bà Nguyễn Thị T phải nộp 625.000đồng (Sáu trăm hai mươi năm nghìn đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm. Chị Tổng Thị T phải nộp 625.000đồng (Sáu trăm hai mươi năm nghìn đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm được trừ số tiền tạm ứng đã nộp 1.250.000đồng (Một triệu hai trăm năm mươi nghìn đồng) tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Lương Sơn , tỉnh Hòa Bình theo biên lai số 0002239 ngày 21 tháng 6 năm 2017. Hoàn trả chị Tổng Thị T 625.000đồng (Sáu trăm hai mươi năm nghìn đồng).

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, điều 7 và điều 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận

- TAND tỉnh Hòa Bình
- VKSND huyện Lương Sơn
- Chi cục THADS huyện Lương Sơn
- Các ĐS
- Lưu HS.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Thu Mai

